JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

THURSDAY, 9 JULY 1992 No. 1992/132 JEUDI 9 JUILLET 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 9 July 1992

Jeudi 9 juillet 1992

SECURITY COUNCIL

3.15 p.m.	consultations of the whole (closed)	Conference Room 7

CONSEIL DE SECURITE

15 h 15	consultations plénières (privées)	Salle de conférence 7

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 661 (1990) CONCERNING THE SITUATION BETWEEN IRAQ AND KUWAIT

11 a.m.-1 p.m.	73rd meeting (closed)	Conference Room 7

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 661 (1990) CONCERNANT LA SITUATION ENTRE L'IRAQ ET LE KOWEIT

11 heures à 13 heures	73e séance (privée)	Salle de conférence 7

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE AGAINST APARTHEID

WORKING GROUP

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Room S-3560F

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CONTRE L'APARTHEID

GROUPE DE TRAVAIL

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle S-3560F

GROUP OF GOVERNMENTAL EXPERTS TO UNDERTAKE A STUDY ON DEFENSIVE SECURITY CONCEPTS AND POLICIES

Third session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

GROUPE D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX CHARGE D'ENTREPRENDRE UNE ETUDE DES CONCEPTIONS ET POLITIQUES DE SECURITE AXEES SUR LA DEFENSE

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

PANEL OF GOVERNMENTAL TECHNICAL EXPERTS ON THE REGISTER OF CONVENTIONAL ARMS

Third session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

GROUPE D'EXPERTS TECHNIQUES GOUVERNEMENTAUX SUR LE REGISTRE DES ARMES CLASSIQUES

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 6

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

COMITE CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGETAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

PLENARY

High-level segment

10 a.m.-1 p.m.	19th meeting	Trusteeship Council Chamber

Conclusion of the high-level segment with the presentation of a summary by the President of the Council [4]

Coordination segment

Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme [3]:

(a) Assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes (E/1992/27, E/1992/47)

Introductory statement by the Under-Secretary-General for Economic and Social Development

General discussion

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

PLENIERE

Débat de haut niveau

10 heures à 13 heures	19e séance	Salle du Conseil de tutelle

Conclusion du débat de haut niveau, avec la présentation d'un résumé par le Président [4]

Débat consacré aux questions de coordination

Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organes du système des Nations Unies dans les domaines suivants [3] :

a) Assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement assistance durant l'application des programmes d'ajustement structurel (E/1992/27, E/1992/47)

Déclaration liminaire du Secrétaire général adjoint au développement économique et social

Débat général

3 p.m.- 6 p.m.	20th meeting	Trusteeship Council Chamber

Coordination of the policies and activities of the specialized agencies and other bodies of the United Nations system related to the following theme [3]:

(a) Assistance in the eradication of poverty and support to vulnerable groups, including assistance during the implementation of structural adjustment programmes (E/1992/27, E/1992/47)

General discussion *(continued)*

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77
(on regional cooperation)

6 p.m.- 7 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

* * *

Hunger Project's Africa Prize Event

The winner of the 1992 Africa Prize for Leadership for the Sustainable End of Hunger will be announced simultaneously via satellite in Addis Ababa, Ethiopia, and in Conference Room 4 at Headquarters, *today*, 9 July 1992, at 10.45 a.m. The event will be hosted by the Permanent Mission of Ethiopia and the Hunger Project.

FORTHCOMING MEETINGS

Friday, 10 July 1992

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

PLENARY

Coordination segment

10 a.m.- 1 p.m.	21st meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	22nd meeting	Trusteeship Council Chamber

15 heures à 18 heures	20e séance	Salle du Conseil de tutelle

Coordination des politiques et activités des institutions spécialisées et autres organes du système des Nations Unies dans les domaines suivants [3] :

a) Assistance en vue d'éliminer la pauvreté et d'apporter un appui aux groupes vulnérables, et plus particulièrement assistance durant l'application des programmes d'ajustement structurel (E/1992/27, E/1992/47)

Débat général *(suite)*

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 77
(sur la coopération régionale)

18 heures à 19 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

* * *

Cérémonie d'attribution du Prix Afrique contre la faim

Le lauréat du Prix Leadership Afrique pour l'élimination permanente de la faim pour 1992 sera annoncé simultanément par sattelite à Addis-Abeba et au Siège, dans la salle de conférence 4, *aujourd'hui* 9 juillet 1992 à 10 h 45. La Mission permanente de l'Ethiopie et le Projet contre la faim patronneront la cérémonie.

REUNIONS A VENIR

Vendredi 10 juillet 1992

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

PLENIERE

Débat consacré aux questions de coordination

10 heures à 13 heures	21e séance	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	22e séance	Salle du Conseil de tutelle

* * *

GENERAL ASSEMBLY

There will be a closed meeting of the INTERGOVERNMENTAL GROUP TO MONITOR THE SUPPLY AND SHIPPING OF OIL AND PETROLEUM PRODUCTS TO SOUTH AFRICA on Friday, 10 July 1992, at 10.30 a.m. in Room S-3560F.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the AFRICAN GROUP (SOCIAL COMMITTEE OF THE ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL) on Friday, 10 July 1992, at 3 p.m. in Conference Room 3.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

Le GROUPE INTERGOUVERNEMENTAL CHARGE DE SURVEILLER LA FOURNITURE ET LA LIVRAISON DE PETROLE ET DE PRODUITS PETROLIERS A L'AFRIQUE DU SUD tiendra une séance privée le vendredi 10 juillet 1992 à 10 h 30 dans la salle S-3560F.

* * *

AUTRES REUNIONS

Une réunion privée du GROUPE AFRICAIN (COMITE SOCIAL DU CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL) aura lieu le vendredi 10 juillet 1992 à 15 heures dans la salle de conférence 3.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Wednesday, 8 July 1992

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Substantive session of 1992

HIGH-LEVEL SEGMENT — 17th meeting

Enhancing international cooperation for development: the role of the United Nations system [2]

The Council continued its consideration of the item of the high-level segment and statements on a point of order were made by the representatives of Finland (also on behalf of Denmark, Iceland, Norway and Sweden), the United Kingdom (on behalf of the European Community and its Member States), the United States, Canada, India, the Russian Federation, Ethiopia, Peru and the Philippines.

Statements were made by the representatives of China, Austria, the Islamic Republic of Iran, the Philippines, Algeria, the Syrian Arab Republic, Madagascar and Turkey.

Statements were made by the observers for Kenya, the Republic of Korea, Cameroon and Senegal.

The Director-General of the International Labor Organisation and the Director-General of the World Health Organization made statements.

The Executive Director of the United Nations Children's Fund, the Executive Director of the United Nations Population Fund and the Administrator of the United Nations Development Programme also made statements.

18th meeting

Enhancing international cooperation for development: the role of the United Nations system [2]

The Council continued its consideration of the item and heard statements on a point of order made by the representatives of Ethiopia and Chile.

Statements were made by the representatives of Japan, Jamaica, India, Brazil, Bahrain, Bangladesh, Poland, Chile, Suriname, Benin and Ecuador.

The observers for Venezuela, Indonesia, Nicaragua, New Zealand and Saudi Arabia made statements.

The Secretary-General of the United Nations made a concluding statement.

Mercredi 8 juillet 1992

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Session de fond de 1992

DEBAT DE HAUT NIVEAU — 17e séance

Renforcement de la coopération internationale pour le développement : rôle du système des Nations Unies [2]

Le Conseil poursuit l'examen de cette question du débat de haut niveau. Les représentants des pays suivants interviennent sur une motion d'ordre : Finlande (au nom également du Danemark, de l'Islande, de la Norvège et de la Suède), Royaume-Uni (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), Etats-Unis, Canada, Inde, Fédération de Russie, Ethiopie, Pérou et Philippines.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, de l'Autriche, de la République islamique d'Iran, des Philippines, de l'Algérie, de la République arabe syrienne, de Madagascar et de la Turquie.

Les observateurs du Kenya, de la République de Corée, du Cameroun et du Sénégal font des déclarations.

Le Directeur général de l'Organisation internationale du Travail et le Directeur général de l'Organisation mondiale de la santé font des déclarations.

Le Directeur général du Fonds des Nations Unies pour l'enfance, le Directeur exécutif du Fonds des Nations Unies pour la population et l'Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement prennent également la parole.

18e séance

Renforcement de la coopération internationale pour le développement : rôle du système des Nations Unies [2]

Le Conseil poursuit l'examen de la question. Les représentants de l'Ethiopie et du Chili interviennent sur une motion d'ordre.

Des déclarations sont faites par les représentants du Japon, de la Jamaïque, de l'Inde, du Brésil, de Bahreïn, du Bangladesh, de la Pologne, du Chili, du Suriname, du Bénin et de l'Equateur.

Les observateurs du Venezuela, de l'Indonésie, du Nicaragua, de la Nouvelle-Zélande et de l'Arabie saoudite font des déclarations.

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies fait une déclaration finale.

The President informed the Council that he had decided to establish an open-ended ad hoc working group of the Council, for the purpose of holding consultations in September prior to the opening of the forty-seventh session of the General Assembly on enhancing international cooperation for development: the role of the United Nations sytem.

Organization of work

The President of the Council made a statement.

The Council was reminded that the list of speakers for sub-item 3 (a) would be closed at 1 p.m. on Thursday, 9 July.

Le Président informe le Conseil qu'il a décidé de créer un groupe de travail spécial à participation non limitée qui tiendra des consultations en septembre avant l'ouverture de la quarante-septième session de l'Assemblée générale sur le renforcement de la coopération internationale pour le développement : rôle du système des Nations Unies.

Organisation des travaux

Le Président du Conseil fait une déclaration.

Il est rappelé au Conseil que la liste des orateurs désirant intervenir sur le point 3 a) sera close le jeudi 9 juillet à 13 heures.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fourth session
United Nations at Geneva

WEDNESDAY, 8 JULY 1992

2282nd meeting

International liability for injurious consequences arising out of acts not prohibited by international law

The Commission considered the report of the Working Group on the topic, established at its 2273rd meeting on 16 June 1992 (E/CN.4/L.470).

The report of the Working Group, as amended, was adopted by the Commission (to appear in the draft report of the Commission on its forty-fourth session (A/CN.4/L.476, Chapter IV, Section 6)).

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-quatrième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 8 JUILLET 1992

2282e séance

Responsabilité internationale pour les conséquences préjudiciables découlant d'activités qui ne sont pas interdites par le droit international

La Commission examine le rapport du Groupe de travail sur la question, créé à la 2273e séance le 16 juin 1992 (E/CN.4/L.470).

La Commission adopte le rapport du Groupe de travail, tel qu'il a été modifié (à paraître dans le projet de rapport de la Commission sur sa quarante-quatrième session (A/CN.4/L.476, Chapitre IV, Section 6)).

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Privileges and Immunities of the United Nations, adopted by the General Assembly of the United Nations on 13 February 1946

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention sur les privilèges et immunités des Nations Unies, approuvée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 13 février 1946

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Convention on the Privileges and Immunities of the Specialized Agencies, approved by the General Assembly of the United Nations on 21 November 1947

Succession: Slovenia, in respect of FAO, IBRD, IFAD, ILO, IMF, ITU, UNESCO, UPU, WHO, WIPO and WMO (6 July 1992)*

Vienna Convention on Diplomatic Relations, done at Vienna on 18 April 1961

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Optional Protocol to the Vienna Convention on Diplomatic Relations concerning the Compulsory Settlement of Disputes, done at Vienna on 18 April 1961

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Vienna Convention on Consular Relations, done at Vienna on 24 April 1963

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on Special Missions, adopted by the General Assembly of the United Nations on 8 December 1969

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic Agents, adopted by the General Assembly of the United Nations on 14 December 1973

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Vienna Convention on the Representation of States in their Relations with International Organizations of a Universal Character, concluded at Vienna on 14 March 1975

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide, adopted by the General Assembly of the United Nations on 9 December 1948

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Convention sur les privilèges et immunités des institutions spécialisées, approuvée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 21 novembre 1947

Succession : Slovénie, à l'égard de la BIRD, la FAO, le FIDA, le FMI, l'OIT, l'OMM, l'OMPI, l'OMS, l'UIT, l'UNESCO et l'UPU (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne sur les relations diplomatiques, faite à Vienne le 18 avril 1961

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Protocole de signature facultative à la Convention de Vienne sur les relations diplomatiques concernant le règlement obligatoire des différends, fait à Vienne le 18 avril 1961

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne sur les relations consulaires, faite à Vienne le 24 avril 1963

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur les missions spéciales, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 8 décembre 1969

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la prévention et la répression des infractions contre les personnes jouissant d'une protection internationale, y compris les agents diplomatiques, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 14 décembre 1973

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne sur la représentation des Etats dans leurs relations avec les organisations internationales de caractère universel, conclue à Vienne le 14 mars 1975

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention pour la prévention et la répression du crime de génocide, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 9 décembre 1948

Succession : lovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, opened for signature at New York on 7 March 1966

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Covenant on Civil and Political Rights, adopted by the General Assembly of the United Nations on 16 December 1966

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Declaration under article 41: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Non-Applicability of Statutory Limitations to War Crimes and Crimes against Humanity, adopted by the General Assembly of the United Nations on 26 November 1968

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Convention on the Suppression and Punishment of the Crime of Apartheid, adopted by the General Assembly of the United Nations on 30 November 1973

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women, adopted by the General Assembly of the United Nations on 18 December 1979

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Rights of the Child, adopted by the General Assembly of the United Nations on 20 November 1989

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention relating to the Status of Refugees, signed at Geneva on 28 July 1951

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, ouverte à la signature à New York le 7 mars 1966

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Pacte international relatif aux droits civils et politiques, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 16 décembre 1966

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Déclaration en vertu de l'article 41 : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur l'imprescriptibilité des crimes de guerre et des crimes contre l'humanité, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 26 novembre 1968

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention internationale sur l'élimination et la répression du crime d'apartheid, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 30 novembre 1973

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 18 décembre 1979

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention relative aux droits de l'enfant, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 20 novembre 1989

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention relative au statut des réfugiés, signée à Genève le 28 juillet 1951

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Convention relating to the Status of Stateless Persons, done at New York on 28 September 1954

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Protocol relating to the Status of Refugees, done at New York on 31 January 1967

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on Psychotropic Substances, concluded at Vienna on 21 February 1971

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Single Convention on Narcotic Drugs, 1961, as amended by the Protocol of 25 March 1972 amending the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961, done at New York on 8 August 1975

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

United Nations Convention against Illicit Traffic in Narcotic Drugs and Psychotropic Substances, concluded at Vienna on 20 December 1988

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention for the Suppression of the Traffic in Persons and of the Exploitation of the Prostitution of Others, opened for signature at Lake Success, New York, on 21 March 1950

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention concerning Customs Facilities for Touring, done at New York on 4 June 1954

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Customs Convention on the Temporary Importation of Private Road Vehicles, done at New York on 4 June 1954

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Customs Convention on the International Transport of Goods under Cover of TIR carnets (TIR Convention), concluded at Geneva on 14 November 1975

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Convention relative au statut des apatrides, faite à New York le 28 septembre 1954

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Protocole relatif au statut des réfugiés, fait à New York le 31 janvier 1967

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur les substances psychotropes, conclue à Vienne le 21 février 1971

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention unique sur les stupéfiants de 1961 telle que modifiée par le Protocole du 25 mars 1972 portant amendement de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961, en date à New York du 8 août 1975

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention des Nations Unies contre le trafic illicite des stupéfiants et des substances psychotropes, conclue à Vienne le 20 décembre 1988

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention pour la répression de la traite des êtres humains et de l'exploitation de la prostitution d'autrui, ouverte à la signature à Lake Success (New York) le 21 mars 1950

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur les facilités douanières en faveur du tourisme, faite à New York le 4 juin 1954

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention douanière relative à l'importation temporaire des véhicules routiers privés, faite à New York le 4 juin 1954

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention douanière relative au transport international de marchandises sous le couvert de carnets TIR (Convention TIR), conclue à Genève le 14 novembre 1975

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

International Convention on the Harmonization of Frontier Control of Goods, concluded at Geneva on 21 October 1982

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Declaration on the Construction of Main International Traffic Arteries, signed at Geneva on 16 September 1950

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Agreement on Signs for Road Works, amending the European Agreement of 16 September 1950 supplementing the 1949 Convention on Road Traffic and the 1949 Protocol on Road Signs and Signals, concluded at Geneva on 16 December 1955

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR), done at Geneva on 19 May 1956

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road (ADR), done at Geneva on 30 September 1957

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Protocol amending article 14(3) of the European Agreement on 30 September 1957 concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road (ADR), concluded at New York on 21 August 1975

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on Road Traffic, concluded at Vienna on 8 November 1968

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

European Agreement supplementing the Convention on Road Traffic opened for signature at Vienna on 8 November 1968, concluded at Geneva on 1 May 1971

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Convention internationale sur l'harmonisation des contrôles de marchandises aux frontières, conclue à Genève le 21 octobre 1982

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Déclaration sur la construction de grandes routes de trafic international, signée à Genève le 16 septembre 1950

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord relatif à la signalisation des chantiers portant modification de l'Accord européen du 16 septembre 1950 complétant la Convention de 1949 sur la circulation routière et le Protocole de 1949 relatif à la signalisation routière, conclu à Genève le 16 décembre 1955

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR), faite à Genève le 19 mai 1956

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (ADR), fait à Genève le 30 septembre 1957

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Protocole portant amendement de l'article 14, paragraphe 3, de l'Accord européen du 30 septembre 1957 relatif au transport international marchandises dangereuses par route (ADR), conclu à New York le 21 août 1975

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la circulation routière, conclue à Vienne le 8 novembre 1968

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord européen complétant la Convention sur la circulation routière ouverte à la signature à Vienne le 8 novembre 1968, conclu à Genève le 1er mai 1971

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

European Agreement on main international traffic arteries (AGR), concluded at Geneva on 15 November 1975

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

European Agreement on Main International Railway Lines (AGC), concluded at Geneva on 31 May 1985

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Agreement on the Importation of Educational, Scientific and Cultural Materials, opened for signature at Lake Success, New York, on 22 November 1950

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Protocol to the Agreement on the Importation of Educational, Scientific and Cultural Materials of 22 November 1950, concluded at Nairobi on 26 November 1976

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Agreement for the Establishment of the University for Peace, adopted by the General Assembly of the United Nations on 5 December 1980

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Political Rights of Women, opened for signature at New York on 31 March 1953

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Nationality of Married Women, done at New York on 20 February 1957

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Supplementary Convention on the Abolition of Slavery, the Slave Trade, and Institutions and Practices Similar to Slavery, done at the European Office of the United Nations at Geneva on 7 September 1956

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Convention Against the Taking of Hostages, adopted by the General Assembly of the United Nations on 17 December 1979

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Accord européen sur les grandes routes de trafic international (AGR), conclu à Genève le 15 novembre 1975

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord européen sur les grandes lignes internationales de chemin de fer (AGC), conclu à Genève le 31 mai 1985

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord pour l'importation d'objets de caractère éducatif, scientifique ou culturel, ouvert à la signature à Lake Success, New York, le 22 novembre 1950

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Protocole à l'Accord pour l'importation d'objets de caractère éducatif, scientifique ou culturel du 22 novembre 1950, conclu à Nairobi le 26 novembre 1976

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord international portant création de l'Université pour la paix, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 5 décembre 1980

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur les droits politiques de la femme, ouverte à la signature à New York le 31 mars 1953

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la nationalité de la femme mariée, faite à New York le 20 février 1957

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention supplémentaire relative à l'abolition de l'esclavage, de la traite des esclaves et des institutions et pratiques analogues à l'esclavage, faite à l'Office européen des Nations Unies, à Genève, le 7 septembre 1956

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention internationale contre la prise d'otages, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 17 décembre 1979

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Convention on the Recovery Abroad of Maintenance, done at New York on 20 June 1956

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Territorial Sea and the Contiguous Zone, done at Geneva on 29 April 1958

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the High Seas, done at Geneva on 29 April 1958

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards, done at New York on 10 June 1958

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

European Convention on International Commercial Arbitration, done at Geneva on 21 April 1961

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Vienna Convention on the Law of Treaties, concluded at Vienna on 23 May 1969

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Vienna Convention on Succession of States in respect of Treaties, concluded at Vienna on 23 August 1978

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of certain Conventional Weapons which may be deemed to be excessively injurious or to have indiscriminate effects (and Protocols), concluded at Geneva on 10 October 1980

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention on Long-Range Transboundary Air Pollution, concluded at Geneva on 13 November 1979

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Convention sur le recouvrement des aliments à l'étranger, faite à New York le 20 juin 1956

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la mer territoriale et la zone contiguë, faite à Genève le 29 avril 1958

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la haute mer, faite à Genève le 29 avril 1958

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères, faite à New York le 10 juin 1958

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention européenne sur l'arbitrage commercial international, faite à Genève le 21 avril 1961

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne sur le droit des traités, conclue à Vienne le 23 mai 1969

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne sur la succession d'Etats en matière de traités, conclue à Vienne le 23 août 1978

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (avec Protocoles), conclue à Genève le 10 octobre 1980

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance, conclue à Genève le 13 novembre 1979

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

Protocol to the 1979 Convention on Long-Range Transboundary Air Pollution on Long-Term Financing of the Co-operative Programme for Monitoring and Evaluation of the Long-Range Transmission of Air Pollutants in Europe (EMEP), concluded at Geneva on 28 September 1984

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer, concluded at Vienna on 22 March 1985

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer, concluded at Montreal on 16 September 1987

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

Convention and Statute on Freedom of Transit, Barcelona, 20 April 1921

Succession: Slovenia (6 July 1992)*

International Natural Rubber Agreement, 1987, concluded at Geneva on 20 March 1987

Approval: France (6 July 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

Protocole à la Convention de 1979 sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance, relatif au financement à long terme du Programme concerté de surveillance continue et d'évaluation du transport à longue distance des polluants atmosphériques en Europe (EMEP), conclu à Genève le 28 septembre 1984

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone, conclue à Vienne le 22 mars 1985

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone, conclu à Montréal le 16 septembre 1987

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Convention et Statut sur la liberté du transit, Barcelona, 20 avril 1921

Succession : Slovénie (6 juillet 1992*)

Accord international de 1987 sur le caoutchouc naturel, conclu à Genève le 20 mars 1987

Approbation : France (6 juillet 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Meeting			Réunion		
Thursday, 9 July 1992			*Jeudi 9 juillet 1992*		
STAFF COUNCIL			CONSEIL DU PERSONNEL		
1.15 p.m.-2.30 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 1	13 h 15 à 14 h 30	(réservée aux membres du personnel)	Salle de conférence 1

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York